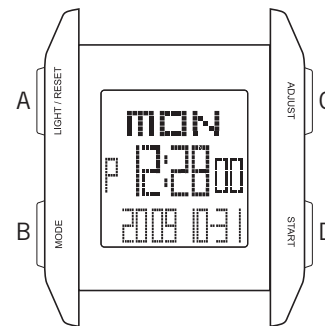


ENGLISH

Digital QT028-AD

NORMAL TIME DISPLAY

1. Press A to change mode. Mode sequence is normal time, data bank, alarm, chronograph, countdown timer and dual time.
2. Press B for EL.
3. Press and hold C to display the last record viewed in data bank mode.
4. Press D to toggle 12/24-hour format.
NOTE: "A" or "P" indicates 12-hour format.
5. Press and hold D to toggle DST on/off.
NOTE: At any point in any setting mode, press B to exit setting mode.
NOTE: In any setting mode, if no pusher is operated for 2 minutes, all changes will be saved and the setting will automatically return to normal time display.



TIME AND CALENDAR SETTING

1. In normal time display, press and hold B; seconds will begin flashing.
2. Press C to set seconds to zero.
3. Press A to advance to minutes.
4. Press C to increase digit; press and hold C to decrease digit.
5. Press A to advance to next setting value.
6. Setting sequence is: seconds, minutes, hour, language, date, month, year.
7. Press B to exit setting mode.
NOTE: Weekday is automatically updated upon exiting setting mode.
NOTE: Weekday will be displayed in language selected.

Indicator	Language	Indicator	Language	Indicator	Language
ENG	English	POR	Portuguese	ESP	Spanish
FRA	French	NED	Dutch	DAN	Danish
DEU	German	ITA	Italian	SVE	Swedish
POL	Polish	ROM	Romanian	TUR	Turkish
PYC	Russian				

DATA BANK MODE

1. Press A to change to data bank mode.
2. Press C to scroll through data bank records.
NOTE: Data bank will store up to 8 records, each containing name and telephone number.

Create Data Bank Record

1. In data bank mode, press C to display blank data screen. If new data screen does not appear, memory is full. To store another record, delete a record previously stored in memory.
2. Press and hold B; cursor "-" will begin flashing.
3. Press C to scroll through characters; press and hold C to reverse character sequence.
4. Press D to select and move cursor to the right; press A to move the cursor to the left.
5. Repeat steps 3 and 4 for up to 8 characters in the name area.
6. Press D as many times as needed to move cursor to the number area.
7. Repeat steps 3 and 4 for up to 15 characters in the number area.
8. Press B to save data and exit setting mode.
9. Press A to return to normal time display.
NOTE: Characters will be displayed in the language selected in time and calendar setting.

Edit Data Bank Record

1. In data bank mode, press C to scroll through and select record to edit.
2. Press and hold B; cursor will begin flashing.
3. Press D to move cursor to the right; press A to move cursor to the left.
4. Press C to edit the character; press and hold C to return to reverse character sequence.
5. Press B to save and exit setting mode.

Delete Data Bank Record

1. In data bank mode, press C to scroll through and select record to delete.
2. Press and hold B; cursor will begin flashing.
3. Press A + D to delete the record; "CLR" will be displayed.
4. Input new data or press B to exit setting mode.

ALARM MODE

1. Press A to change to alarm mode.
2. Press C to scroll through 5 alarms and hourly chime.
3. For Alarm 1, press D to toggle alarm and snooze on/off.
4. For Alarms 2-5, press D to toggle alarm on/off.
5. For Chime, press D to toggle chime on/off. "SIG" will be displayed for chime on.

NOTE: Alarm will sound at preset time for 10 seconds. Press any key to silence alarm. If snooze feature is on, alarm sounds every 5 minutes up to seven times, or until any key is pressed to silence alarm. Snooze feature is available only on alarm 1.

Alarm Setting

1. In alarm mode, press C to select alarm.
2. Press and hold B; hour will begin flashing.
3. Press C to increase digit; press and hold C to decrease digit.
4. Press D to advance to next setting value.
5. Setting sequence is: hour, minutes, month and date.
6. Alarm type is determined by chosen settings. There are 4 alarm types:
 - a. Daily Alarm: sounds every day at the specific time selected. Set only hour and minutes.
 - b. Date Alarm: sounds once at the specific time on the specific date selected. Set hour, minutes, month and date.
 - c. Daily Alarm for One Month: sounds every day at the specific time, for the selected month. Set only hour, minutes and month.
 - d. Monthly Alarm: sounds every month at the specific time and date selected. Set only hour, minutes and date.
7. Press B to exit setting mode.

CHRONOGRAPH MODE

1. Press A to change to chronograph mode.
2. Press D to start/stop the chronograph.
3. Press B to reset to zero.

NOTE: Press A while the chronograph is running to return to normal time display; chronograph will continue running.

Split Time

1. Press B while the chronograph is running for split time.
2. Press B again to measure multiple split times.
3. Press D to finalize timing.
4. Press B again to reset to zero.

Measure Two Finishes

1. Press B while the chronograph is running to display time of first runner.
2. Press D when second runner finishes.
3. Press B to display time of second runner.
4. Press B again to reset to zero.

COUNTDOWN TIMER MODE

1. Press A to change to timer mode.
2. Press D to start/stop the timer.
3. Press B to reset timer to preset time.
4. Alarm will sound for 10 seconds when timer reaches zero. Press any pusher to silence alarm.

NOTE: Press A while the timer is running to return to normal time display; timer will continue running.

Timer Setting

1. In timer mode, press and hold B; hour will begin flashing.
2. Press C to increase hours; press and hold C to decrease hours.
3. Press D to advance to advance to minutes.
4. Press C to increase digits; press and hold C to decrease minutes.
5. Press B to exit setting mode.

DUAL TIME

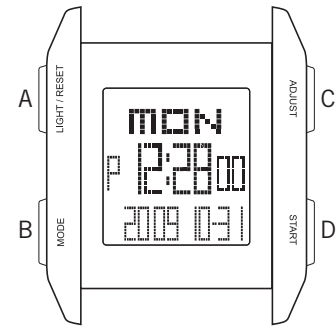
1. Press A to change to dual time mode.
2. Press and hold D to toggle DST on/off.
3. Press and hold B to enter setting mode; hour will begin flashing.
4. Press C to increase hour; press and hold C to decrease hour.
5. Press D to advance to minutes.
6. Press C to increase minutes; press and hold C to decrease minutes.
7. Press B to exit setting mode.

ESPAÑOL

Digital QT028-AD

PANTALLA DE HORA NORMAL

1. Presione A para cambiar el modo. La secuencia del modo es la hora normal, el banco de datos, la alarma, el cronógrafo, el temporizador de conteo regresivo y la hora dual.
2. Presione B para EL.
3. Presione y sostenga C para mostrar el último registro visto en el modo de banco de datos.
4. Presione D para alternar el formato entre 12 horas y 24 horas.
NOTA: "A" o "P" indican el formato de 12 horas.
5. Presione y sostenga D para alternar DST entre encendido y apagado.
NOTA: En cualquier punto del modo de configuración, presione B para salir de este modo.
NOTA: Si no se utiliza ningún impulsor durante 2 minutos, en cualquier modo de configuración todos los cambios se guardarán y la configuración volverá automáticamente al modo de pantalla normal.



CONFIGURACIÓN DE HORA Y CALENDARIO

1. En la pantalla de hora normal, presione y sostenga B; los segundos comenzarán a parpadear.
2. Presione C para configurar los segundos en cero.
3. Presione A para avanzar a los minutos.
4. Presione C para aumentar el dígito; presione y sostenga C para disminuir el dígito.
5. Presione A para avanzar al siguiente valor de la configuración.
6. La secuencia de configuración es: segundos, minutos, hora, idioma, fecha, mes y año.
7. Presione B para salir del modo de configuración.
NOTA: El día de la semana se actualiza automáticamente al salir del modo de configuración.
NOTA: El día de la semana se mostrará en el idioma seleccionado.

Indicador	Idioma	Indicador	Idioma	Indicador	Idioma
ENG	Inglés	POR	Portugués	ESP	Español
FRA	Francés	NED	Holandés	DAN	Danés
DEU	Alemán	ITA	Italiano	SVE	Sueco
POL	Polaco	ROM	Rumano	TUR	Turco
PYC	Ruso				

MODO DE BANCO DE DATOS

1. Presione A para cambiar al modo de banco de datos.
2. Presione C para desplazarse por los registros del banco de datos.
NOTA: El banco de datos almacenará hasta 8 registros, cada uno con nombre y número de teléfono.

Creación de Registro del Banco de Datos

1. En el modo de banco de datos, presione C para mostrar la pantalla correspondiente. Si no aparece la nueva pantalla de datos, la memoria está llena. Para guardar otro registro, elimine un registro grabado anteriormente en la memoria.
2. Presione y sostenga B; el cursor "-" comenzará a parpadear.
3. Presione C desplazarse por los caracteres; presione y sostenga C para revertir la secuencia de caracteres.
4. Presione D para seleccionar y mover el cursor a la derecha; presione A para mover el cursor a la izquierda.
5. Repita los pasos 3 y 4 hasta para 8 caracteres en área del nombre.
6. Presione D las veces necesarias para mover el cursor al área de número.
7. Repita los pasos 3 y 4 hasta para 15 caracteres en el área del número.
8. Presione B para guardar datos y salir del modo de configuración.
9. Presione A para volver a la pantalla de hora normal.
NOTA: Los caracteres se mostrarán en el idioma seleccionado en la configuración de hora y calendario.

Edición de Registro del Banco de Datos

1. En el modo de banco de datos, presione C para desplazarse y seleccionar el registro a editar.
2. Presione y sostenga B; el cursor comenzará a parpadear.
3. Presione D para mover el cursor a la derecha; presione A para mover el cursor a la izquierda.
4. Presione C para editar el carácter; presione y sostenga C para volver a revertir la secuencia de caracteres.
5. Presione B para guardar y salir del modo de configuración.

Eliminación de Registro del Banco de Datos

1. En el modo de banco de datos, presione C para desplazarse y seleccionar el registro a eliminar.
2. Presione y sostenga B; el cursor comenzará a parpadear.
3. Presione A + D para eliminar el registro; se desplegará el texto "CLR".
4. Ingrese el nuevo dato o Presione B para salir del modo de configuración.

MODO DE ALARMA

1. Presione A para cambiar al modo de alarma.
2. Presione C para desplazarse por 5 alarmas y el timbre de cada hora.
3. Para la Alarma 1, presione D para alternar entre encendido y apagado de la alarma, y la repetición de la alarma.
4. Para las Alarmas de la 2 a la 5, presione D para alternar entre encendido y apagado de la alarma.
5. Para el timbre, presione D para alternar entre encendido y apagado de éste. "SIG" se mostrará para el timbre encendido.

NOTA: La alarma sonará en la hora predeterminada durante 10 segundos. Presione cualquier tecla para silenciar la alarma. Si la función de repetición de alarma está encendida, la alarma suena cada 5 minutos hasta 7 veces, o hasta que se presione cualquier tecla para silenciar la alarma. La función de repetición de alarma está disponible sólo en la alarma 1.

Configuración de Alarma

1. En el modo de alarma, presione C para seleccionar la alarma.
2. Presione y sostenga B; la hora comenzará a parpadear.
3. Presione C para aumentar el dígito; presione y sostenga C para disminuir el dígito.
4. Presione D para avanzar al siguiente valor de la configuración.
5. La secuencia de configuración es: hora, minutos, mes y fecha.
6. El tipo de alarma se determina por las configuraciones seleccionadas. Hay 4 tipos de alarmas:
 - a. Alarma Diaria: suena todos los días a la hora específica seleccionada. Establece sólo hora y minutos.
 - b. Alarma de Fecha: suena una vez a la hora que se determina en la fecha específica seleccionada. Establece hora, minutos, mes y fecha.
 - c. Alarma Diaria por Un Mes: suena todos los días a la hora específica durante el mes seleccionado. Establece sólo hora, minutos y mes.
 - d. Alarma Mensual: suena cada mes a la hora y la fecha específicas seleccionadas. Establece sólo hora, minutos y fecha.
7. Presione B para salir del modo de configuración.

MODO DE CRONÓGRAFO

1. Presione A para cambiar al modo de cronógrafo.
2. Presione D para iniciar/detener el cronógrafo.
3. Presione B para restablecer a cero.

NOTA: Presione A mientras el cronógrafo está en función para volver a la pantalla de hora normal; el cronógrafo seguirá funcionando.

Tiempo Dividido

1. Presione B mientras el cronógrafo está en operación para el tiempo dividido.
2. Presione B de nuevo para medir múltiples tiempos divididos.
3. Presione D para finalizar el cronometraje.
4. Presione B de nuevo para restablecer a cero.

Medición de Dos Finales

1. Presione B mientras el cronógrafo está en operación para mostrar el tiempo del primer ciclo.
2. Presione D cuando termine el segundo ciclo.
3. Presione B para mostrar el tiempo del segundo ciclo.
4. Presione B de nuevo para restablecer a cero.

MODO DE TEMPORIZADOR DE CUENTA REGRESIVA

1. Presione A para cambiar al modo de temporizador.
2. Presione D para iniciar/detener el temporizador.
3. Presione B para reiniciar el temporizador al tiempo preestablecido.
4. La alarma sonará durante 10 segundos cuando el temporizador llegue a cero. Presione cualquier impulsor para silenciar la alarma.

NOTA: Presione A mientras el temporizador está en función para volver a la pantalla de hora normal; el temporizador seguirá funcionando.

Configuración de Temporizador

1. En el modo de temporizador, presione y sostenga B; la hora comenzará a parpadear.
2. Presione C para aumentar las horas; presione y sostenga C para disminuir las horas.
3. Presione D para avanzar a los minutos.
4. Presione C para aumentar los dígitos; presione y sostenga C para disminuir los minutos.
5. Presione B para salir del modo de configuración.

HORA DUAL

1. Presione A para cambiar al modo de hora dual.
2. Presione y sostenga D para alternar DST entre encendido y apagado.
3. Presione y sostenga B para ingresar al modo de configuración; la hora comenzará a parpadear.
4. Presione C para aumentar la hora; presione y sostenga C para disminuir la hora.
5. Presione D para avanzar a los minutos.
6. Presione C para aumentar los minutos; presione y sostenga C para disminuir los minutos.
7. Presione B para salir del modo de configuración.